

香港政府明令指定刊登有關法律性廣告之有效刊物

炸越共供應線

中共加強華南寮越各地空防
蘇聯再警告美國勿侵犯越南

中共警告美機
侵入寮國
後果嚴重

(合衆國際社日本東京十七日電)中共本日警告，美機在寮國之行動爲極嚴重發展，且爲最危險之玩火行動。人民日報評論員稱：美國加強在寮境之軍事行動並非孤立發展，而係美國擴大印支戰爭計劃之一部份。如果美政府堅持擴大侵略，則南越發生之事亦將發生於印支其他地方。

高棉南越邊境

英軍千人來東
增強大馬防務

作爲下月開拔之計。此間
於昨日下午開拔。因
本軍將駐紮新加坡，以
便接濟調劑裝運。此
洲戰役他前鋒之英軍
彼得將軍運往新加坡
接濟，其後備則循海路
赴。其間運糧二艘定
明日駛赴，星加坡爲
防海賊巡邏，工作以
甲尼威登入。

（合衆國際社倫敦十七日
電）馬來西亞福海博博
拉查克會晤。在印尼
時，英國與美聯邦邦
際將留駐新加坡。西
報刊載到電云。

按西報記者談話云：日



摩登瀟咀

前截獨有

滬咀煙葉組合

正想改吸瀟阻煙嗎？

選用美洲煙中之驕子吧！

雲絲頓

美洲第一銷量的瀨咀名煙！



仲興永酒廠 澳門 天津

中外馳名 特級正宗
玫瑰露酒 五加皮酒 鮮荔枝酒

廠址：柯高馬路一〇五號

陳二一一〇：號掛報電 號三七六三：話電

總代理

朱廣蘭酒行
香港總行 德輔道中二三五號 電話四三八五
九龍分行 西芹菜街十號 電話八四四八
電話八四四八

利人和酒行
洛克道五〇式號
電話七六三四一七、七六三四一八

經售處

三泰酒莊北角水星街七號

醇香酒莊中環荷瑤活道二

太豐祥酒行 舊芝蘭西大街二

太
盛源酒莊九龍砵蘭街三號

發利酒莊上水新廣街一街
李衆記酒莊上水巡撫街十九

南德泰酒行上水石湖城新

同春堂酒莊屯門新墟八十四

澳門各大酒家飯店酒

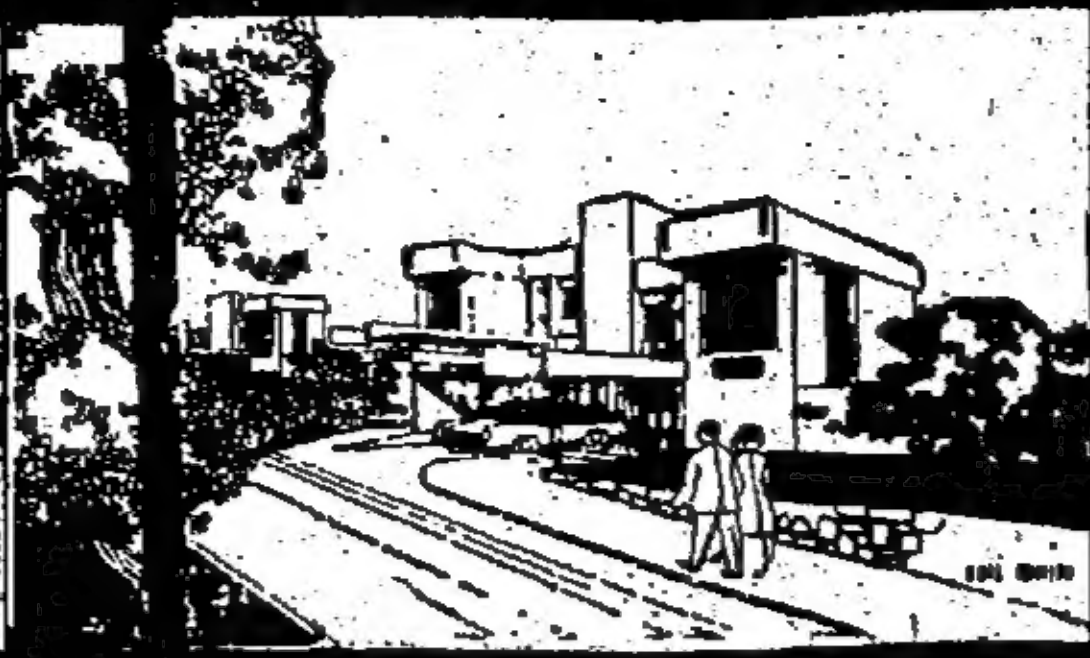
歡迎代

[illegible]

地產界特新貢獻

歐式別墅 每間兩層
私有花園 獨立車房
全面向海 視野廣闊

分間出售 六年付款



小清水灣泳場之山頂風景區
(九龍清水灣道 D.D.224 & 243 地段 1449)
甘治則師精心設計

碧莎別墅

連接小清水灣泳場
鄰近邵氏及清水灣片場
面積十萬餘尺 只建樓宇廿間
欲購務請從速

洽購處 建邦地產有限公司

香港德輔道中恒生銀行大廈八〇四室 電話：二二〇三一四、二二六五一九

旺角亞皆老街52-54號 大單邊花園街·先施公司對面

建興大廈

工程加速進行
年期110年

洽購處 建成置業有限公司 新德興有限公司

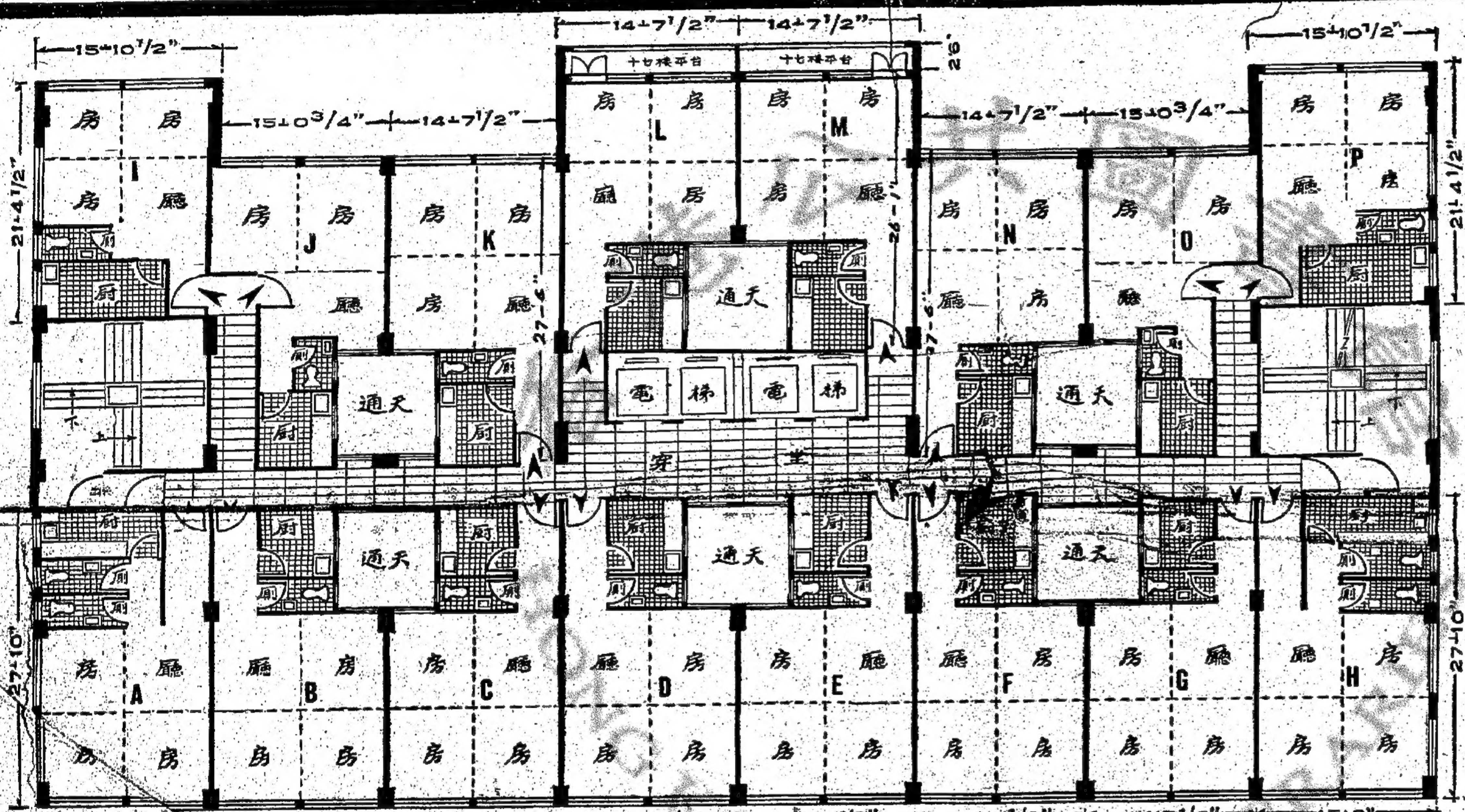


不需付首期 — 80個月付款

一次過付款特別優待

舖位最繁盛 — 住宅最適中

九龍佐敦道9號 電話：850757 845768 844078



洽購處 聯合置業有限公司·連打道於仁行七樓六三四至六三六室·電話：237233·225729

義漢大廈

銅鑼灣乍非道·景隆街轉角處

- 每呎七十餘元
- 式重餘元起
- 可分五年付款
- 每月只供337.00元
- 平過交房租
- 訂實期交樓·逾期補息
- 地腳經已完成
- 年期長久
- 分層出售·分期付款

名德大樓

交通便利 26號27號16號16號A:33號
等巴士直達深水埗·佐敦道碼頭



交通方便 環境優美
管理完善 年期長久

洽購處：松林置業有限公司

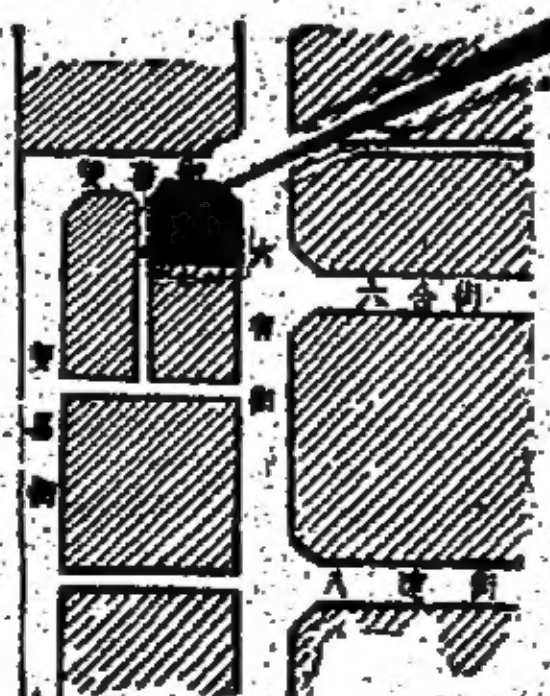
香港中環租利街13號 電話：443005

發展：港九新界·同順興南貨號

昌泰工廠大廈

新蒲崗地段 4724 號

上蓋完成
將可入伙
特價
九折優待



預約處：恒昌元行 永樂街四一八號
電話：四二二六九六、四二二七〇〇
再發達建築有限公司 永樂街一四〇號
電話：四四一七八四、四四二七一八

華人大餐廳同人謹啓

九龍尖沙咀河內道十二號

本餐廳昨日開幕營業蒙
廖創興銀行總經理
廖烈文先生主持剪綵各界蒞臨指導寵賜多珍
高誼隆情曷勝銘感祇以招待未週殊深歉仄謹
此申謝諸維
諒鑒

鳴謝

香港法律彙編

報日僑華
版出

新的活力

由美商新發明藥物
撲滅皮膚痕癢

風濕骨痛三十分鐘內制止

風濕骨痛三十分鐘內制止
由美商新發明藥物

本港新聞 1

行飛習練軍空助輔 毀墜機昇直

傷微受幸員駛駕籍歐兩

【特訊】昨午二時三十分，一架美國空軍輔助飛行員，在港上空墜毀，機上兩名歐洲籍駕駛員幸受微傷。據悉，該機係由美國空軍派往香港，進行飛行練習。墜毀地點位於新界大埔區，機上兩名駕駛員在墜毀後，被附近居民發現，隨即送往醫院救治。目前傷勢穩定。墜毀原因正在調查中。



直昇機墜毀大埔湖情形（本報記者攝）

嬰幼歲一歲未 減大亡死

步進生術藥嬰反

【本報專訊】嬰兒死亡率，近年來雖有下降，但一歲以下之嬰兒，死亡率仍高。據統計，一九五九年，香港嬰兒死亡率為每千名活產嬰兒中有十七名死亡。其中，一歲以下之嬰兒，死亡率為每千名中有十二名死亡。主要原因為營養不良、感染及產後護理不當等。衛生當局呼籲父母應注意嬰兒之營養及衛生，並定期帶嬰兒接受健康檢查。

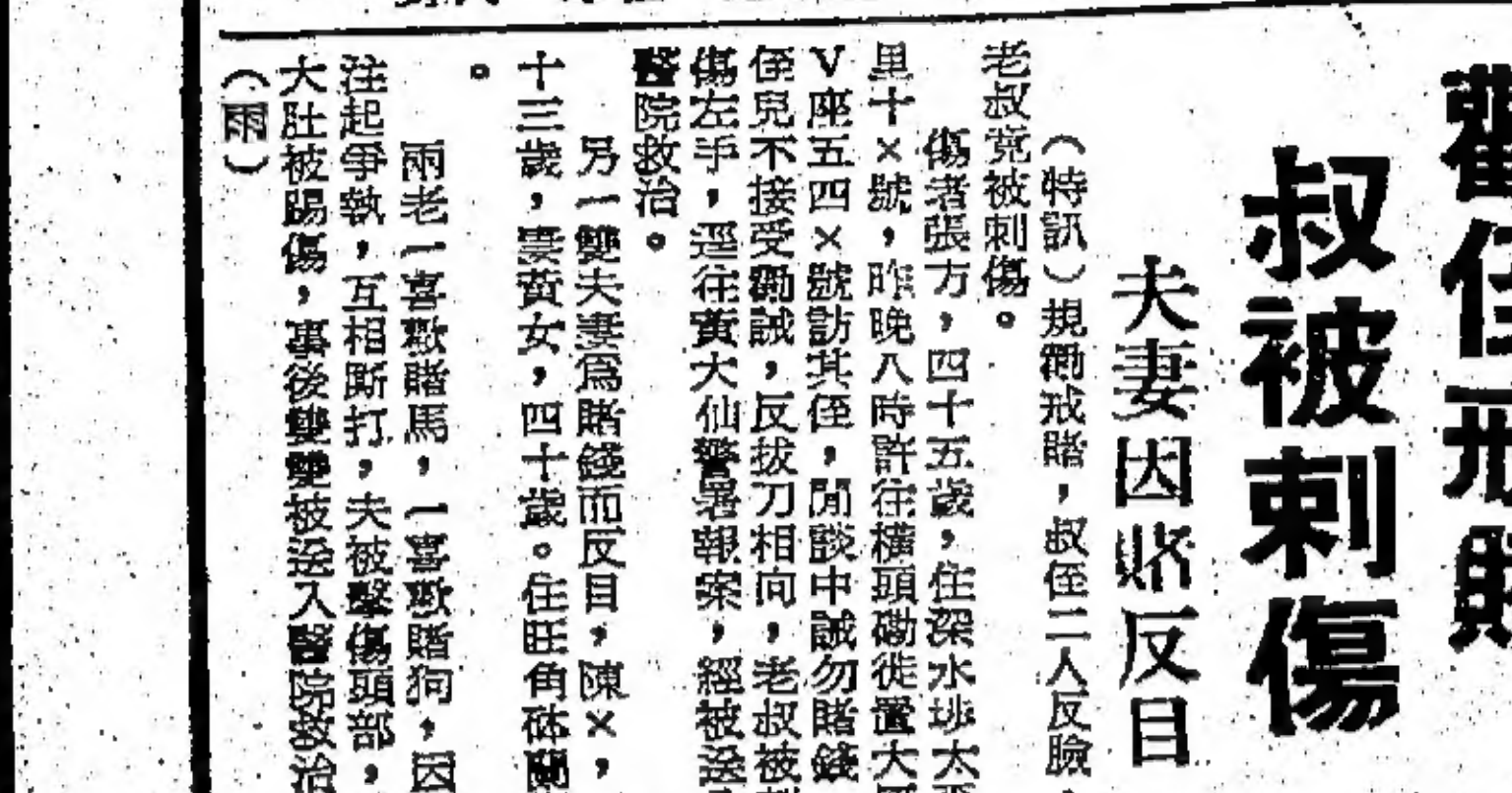


教廷駐華公使

九龍金舖由明日起 延長營業時間

商會通告會員遵守

【本報專訊】九龍金舖商會，為便利顧客起見，決定自明日起，延長營業時間。通告會員及顧客，自明日起，金舖營業時間將由上午十時至下午六時，延長至上午十時至下午七時。此舉旨在為顧客提供更多便利，並促進金舖之業務發展。



九龍金舖商會

后海灣養蠔實況

沿岸三千餘碼共有蠔塘六處。由十一月至翌年二月為旺季。垂直法比石板種蠔多產但有困難。【本報專訊】後海灣沿岸，共有三千餘碼，其中設有蠔塘六處。每年十一月至翌年二月為養蠔旺季。據悉，垂直法養蠔比石板種蠔產量更高，但操作較為困難。目前，養蠔業正處於繁榮期，許多漁民紛紛投入養蠔工作。

【本報專訊】後海灣沿岸，共有三千餘碼，其中設有蠔塘六處。每年十一月至翌年二月為養蠔旺季。據悉，垂直法養蠔比石板種蠔產量更高，但操作較為困難。目前，養蠔業正處於繁榮期，許多漁民紛紛投入養蠔工作。

今日晴明

（特訊）昨午二時三十分，一架美國空軍輔助飛行員，在港上空墜毀，機上兩名歐洲籍駕駛員幸受微傷。據悉，該機係由美國空軍派往香港，進行飛行練習。墜毀地點位於新界大埔區，機上兩名駕駛員在墜毀後，被附近居民發現，隨即送往醫院救治。目前傷勢穩定。墜毀原因正在調查中。

本港新聞

（特訊）昨午二時三十分，一架美國空軍輔助飛行員，在港上空墜毀，機上兩名歐洲籍駕駛員幸受微傷。據悉，該機係由美國空軍派往香港，進行飛行練習。墜毀地點位於新界大埔區，機上兩名駕駛員在墜毀後，被附近居民發現，隨即送往醫院救治。目前傷勢穩定。墜毀原因正在調查中。

腸胃衰弱者

腸胃衰弱，是現代人常見之病。其症狀為：食慾不振、消化不良、腹脹、便秘等。若不早治，將影響健康。本藥酒能強壯腸胃，促進消化，為腸胃衰弱者之良藥。

貧血發冷病患者

貧血發冷，多因血虛所致。患者常感四肢冰冷、面色蒼白、頭暈目眩。本藥酒能補血生精，強壯體質，為貧血發冷患者之良藥。

虛弱消瘦者

虛弱消瘦，多因氣血兩虧所致。患者常感精神不振、體力衰弱、體重減輕。本藥酒能補氣養血，強壯身體，為虛弱消瘦者之良藥。

容易疲勞者

容易疲勞，多因神經衰弱所致。患者常感精神疲憊、注意力不集中、易怒。本藥酒能補腦強精，增強體力，為容易疲勞者之良藥。

臉黃體弱者

臉黃體弱，多因脾虛所致。患者常感面色萎黃、肌肉消瘦、四肢無力。本藥酒能健脾開胃，強壯肌肉，為臉黃體弱者之良藥。

養命酒

本藥酒選用名貴藥材，遵古法炮製而成。具有補氣養血、強壯身體之功效。為男女老幼皆宜之良藥。

長江西裝

一試即有

免度身·省麻煩

久已風行歐美·新近在港推銷
美國專家設計·款式新穎趨時
縫工精裝異常·不同廉價價式
常備新裝千套·敢誇花式齊全

大小尺碼共39種

每套只售\$149.50

長江製衣廠有限公司

門市部：皇后大道中35號商業大廈三樓
電話：222196-9（即商務印書館樓上）
營業時間：星期一至六由上午九時至下午六時半
星期日——由中午十二時至下午六時

新增門市部：

九龍尖沙咀維多利亞酒店地庫B9至10號
灣仔芬域街14至16號東城商場二號
營業時間：星期一至六——由上午十時至下午八時
星期日——由下午二時至下午八時

本港新聞

昨日各界善長救災助學
逾捌千元

恒生銀行二千元，何善衡一千元，梁植偉一千元，何添一千元，何賢一千元，梁錫堉五百元，利國偉五百元。其餘捐款百元起者甚多。

昨日各界善長救災助學，共籌得善款逾捌千元。除上述名單外，尚有：何善衡、梁植偉、何添、何賢、梁錫堉、利國偉等，均慷慨解囊，共襄盛舉。

何善衡、梁植偉、何添、何賢、梁錫堉、利國偉等，均慷慨解囊，共襄盛舉。昨日各界善長救災助學，共籌得善款逾捌千元。

何善衡、梁植偉、何添、何賢、梁錫堉、利國偉等，均慷慨解囊，共襄盛舉。昨日各界善長救災助學，共籌得善款逾捌千元。

何善衡、梁植偉、何添、何賢、梁錫堉、利國偉等，均慷慨解囊，共襄盛舉。昨日各界善長救災助學，共籌得善款逾捌千元。

何善衡、梁植偉、何添、何賢、梁錫堉、利國偉等，均慷慨解囊，共襄盛舉。昨日各界善長救災助學，共籌得善款逾捌千元。

何善衡、梁植偉、何添、何賢、梁錫堉、利國偉等，均慷慨解囊，共襄盛舉。昨日各界善長救災助學，共籌得善款逾捌千元。

讀者論壇

的士牌出萬五千者
政府當局不應接受

又應每人不得標投三十個

有讀者投書，謂政府當局，擬將士牌，出賣予人，每人不得標投三十個。此舉實屬不妥。士牌乃政府之資產，應由公家管理，不應出賣予私人。

有讀者投書，謂政府當局，擬將士牌，出賣予人，每人不得標投三十個。此舉實屬不妥。士牌乃政府之資產，應由公家管理，不應出賣予私人。

有讀者投書，謂政府當局，擬將士牌，出賣予人，每人不得標投三十個。此舉實屬不妥。士牌乃政府之資產，應由公家管理，不應出賣予私人。

有讀者投書，謂政府當局，擬將士牌，出賣予人，每人不得標投三十個。此舉實屬不妥。士牌乃政府之資產，應由公家管理，不應出賣予私人。

有讀者投書，謂政府當局，擬將士牌，出賣予人，每人不得標投三十個。此舉實屬不妥。士牌乃政府之資產，應由公家管理，不應出賣予私人。

有讀者投書，謂政府當局，擬將士牌，出賣予人，每人不得標投三十個。此舉實屬不妥。士牌乃政府之資產，應由公家管理，不應出賣予私人。

中郵會同人
錢別文砥廉

香港中郵會同人，為籌募救災款項，特發起「錢別文砥廉」運動。凡我同人，應各盡心力，共襄盛舉。

香港中郵會同人，為籌募救災款項，特發起「錢別文砥廉」運動。凡我同人，應各盡心力，共襄盛舉。

香港中郵會同人，為籌募救災款項，特發起「錢別文砥廉」運動。凡我同人，應各盡心力，共襄盛舉。

香港中郵會同人，為籌募救災款項，特發起「錢別文砥廉」運動。凡我同人，應各盡心力，共襄盛舉。

香港中郵會同人，為籌募救災款項，特發起「錢別文砥廉」運動。凡我同人，應各盡心力，共襄盛舉。

香港中郵會同人，為籌募救災款項，特發起「錢別文砥廉」運動。凡我同人，應各盡心力，共襄盛舉。

香港中郵會同人，為籌募救災款項，特發起「錢別文砥廉」運動。凡我同人，應各盡心力，共襄盛舉。

香港中郵會同人，為籌募救災款項，特發起「錢別文砥廉」運動。凡我同人，應各盡心力，共襄盛舉。

加拿大政府商務專員公署
遷址啟事

啟者本署定於一九六五年一月十八日，遷往德輔道中鐵行大廈十二樓辦公。特此敬告各界週知。

啟者本署定於一九六五年一月十八日，遷往德輔道中鐵行大廈十二樓辦公。特此敬告各界週知。

啟者本署定於一九六五年一月十八日，遷往德輔道中鐵行大廈十二樓辦公。特此敬告各界週知。

啟者本署定於一九六五年一月十八日，遷往德輔道中鐵行大廈十二樓辦公。特此敬告各界週知。

啟者本署定於一九六五年一月十八日，遷往德輔道中鐵行大廈十二樓辦公。特此敬告各界週知。

啟者本署定於一九六五年一月十八日，遷往德輔道中鐵行大廈十二樓辦公。特此敬告各界週知。

啟者本署定於一九六五年一月十八日，遷往德輔道中鐵行大廈十二樓辦公。特此敬告各界週知。

啟者本署定於一九六五年一月十八日，遷往德輔道中鐵行大廈十二樓辦公。特此敬告各界週知。

高級管理研討會

「高級主管對提高生產率之任務」研討會，定於一九六五年一月十八日，在德輔道中鐵行大廈十二樓舉行。歡迎各界人士參加。

「高級主管對提高生產率之任務」研討會，定於一九六五年一月十八日，在德輔道中鐵行大廈十二樓舉行。歡迎各界人士參加。

「高級主管對提高生產率之任務」研討會，定於一九六五年一月十八日，在德輔道中鐵行大廈十二樓舉行。歡迎各界人士參加。

「高級主管對提高生產率之任務」研討會，定於一九六五年一月十八日，在德輔道中鐵行大廈十二樓舉行。歡迎各界人士參加。

「高級主管對提高生產率之任務」研討會，定於一九六五年一月十八日，在德輔道中鐵行大廈十二樓舉行。歡迎各界人士參加。

「高級主管對提高生產率之任務」研討會，定於一九六五年一月十八日，在德輔道中鐵行大廈十二樓舉行。歡迎各界人士參加。

「高級主管對提高生產率之任務」研討會，定於一九六五年一月十八日，在德輔道中鐵行大廈十二樓舉行。歡迎各界人士參加。

「高級主管對提高生產率之任務」研討會，定於一九六五年一月十八日，在德輔道中鐵行大廈十二樓舉行。歡迎各界人士參加。

牙醫歐錦流啟事

現遷往軒尼詩道式六九號光華大廈三樓。診治時間：上午十時至下午六時。星期日休息。

現遷往軒尼詩道式六九號光華大廈三樓。診治時間：上午十時至下午六時。星期日休息。

現遷往軒尼詩道式六九號光華大廈三樓。診治時間：上午十時至下午六時。星期日休息。

現遷往軒尼詩道式六九號光華大廈三樓。診治時間：上午十時至下午六時。星期日休息。

現遷往軒尼詩道式六九號光華大廈三樓。診治時間：上午十時至下午六時。星期日休息。

現遷往軒尼詩道式六九號光華大廈三樓。診治時間：上午十時至下午六時。星期日休息。

現遷往軒尼詩道式六九號光華大廈三樓。診治時間：上午十時至下午六時。星期日休息。

現遷往軒尼詩道式六九號光華大廈三樓。診治時間：上午十時至下午六時。星期日休息。

香港政府公佈

香港政府公佈，關於一九六五年一月十八日，在德輔道中鐵行大廈十二樓舉行之研討會，歡迎各界人士參加。

香港政府公佈，關於一九六五年一月十八日，在德輔道中鐵行大廈十二樓舉行之研討會，歡迎各界人士參加。

香港政府公佈，關於一九六五年一月十八日，在德輔道中鐵行大廈十二樓舉行之研討會，歡迎各界人士參加。

香港政府公佈，關於一九六五年一月十八日，在德輔道中鐵行大廈十二樓舉行之研討會，歡迎各界人士參加。

香港政府公佈，關於一九六五年一月十八日，在德輔道中鐵行大廈十二樓舉行之研討會，歡迎各界人士參加。

香港政府公佈，關於一九六五年一月十八日，在德輔道中鐵行大廈十二樓舉行之研討會，歡迎各界人士參加。

香港政府公佈，關於一九六五年一月十八日，在德輔道中鐵行大廈十二樓舉行之研討會，歡迎各界人士參加。

香港政府公佈，關於一九六五年一月十八日，在德輔道中鐵行大廈十二樓舉行之研討會，歡迎各界人士參加。



今日足球聯賽獨幕劇

九巴出戰東方

下午三時半在花旗球場火拼

【特訊】足球聯賽今日（十八日）下午三時半在花旗球場，由九巴對東方，此為今日足球聯賽獨幕劇。九巴隊員名單如下：守門員：李國輝；後衛：陳國輝、李國輝、李國輝、李國輝；中場：李國輝、李國輝、李國輝、李國輝；前鋒：李國輝、李國輝、李國輝、李國輝。東方隊員名單如下：守門員：李國輝；後衛：陳國輝、李國輝、李國輝、李國輝；中場：李國輝、李國輝、李國輝、李國輝；前鋒：李國輝、李國輝、李國輝、李國輝。

金禧盃決賽第一仗

東南握手言和

戰績三比三廿四再作決鬥

【本報訊】金禧盃決賽第一仗，東南兩隊在昨日（十七日）下午三時，在花旗球場舉行。比賽結果，東南兩隊以三比三握手言和。此為金禧盃決賽第一仗，東南兩隊將於今日（十八日）下午三時半，在花旗球場再作決鬥。

瑞士紅星在澳義賽

一比一和澳聯隊

主方昨宵設宴款客

【本報訊】瑞士紅星足球隊，昨日（十七日）下午三時，在花旗球場與澳聯隊進行比賽。比賽結果，瑞士紅星隊以一比一和澳聯隊。主方昨宵設宴款客。

卓然掛紅星

足球場小聚

【本報訊】卓然掛紅星，足球場小聚。卓然掛紅星，足球場小聚。卓然掛紅星，足球場小聚。

上週末

足球場小聚

【本報訊】上週末，足球場小聚。上週末，足球場小聚。上週末，足球場小聚。

賽拳級重界世

備再經

門李

斯頓

【本報訊】賽拳級重界世，備再經，門李，斯頓。賽拳級重界世，備再經，門李，斯頓。

知通度印

亞洲羽球賽

展期至十月

【本報訊】知通度印，亞洲羽球賽，展期至十月。知通度印，亞洲羽球賽，展期至十月。



敘利亞足球賽

世界盃足球賽

【本報訊】敘利亞足球賽，世界盃足球賽。敘利亞足球賽，世界盃足球賽。

金禧盃決賽

東南兩隊

昨日三比三

【本報訊】金禧盃決賽，東南兩隊，昨日三比三。金禧盃決賽，東南兩隊，昨日三比三。

賽拳級重界世

備再經

門李

斯頓

【本報訊】賽拳級重界世，備再經，門李，斯頓。賽拳級重界世，備再經，門李，斯頓。

知通度印

亞洲羽球賽

展期至十月

【本報訊】知通度印，亞洲羽球賽，展期至十月。知通度印，亞洲羽球賽，展期至十月。

瑞士紅星在澳義賽

一比一和澳聯隊

主方昨宵設宴款客

【本報訊】瑞士紅星足球隊，昨日（十七日）下午三時，在花旗球場與澳聯隊進行比賽。比賽結果，瑞士紅星隊以一比一和澳聯隊。主方昨宵設宴款客。

卓然掛紅星

足球場小聚

【本報訊】卓然掛紅星，足球場小聚。卓然掛紅星，足球場小聚。卓然掛紅星，足球場小聚。

決初杯禧金評

球證擬集體罷吹

義足總定有規對付惹事者

【本報訊】決初杯禧金評，球證擬集體罷吹，義足總定有規對付惹事者。決初杯禧金評，球證擬集體罷吹，義足總定有規對付惹事者。

公開乙組籃球賽

昨日各場結果

【本報訊】公開乙組籃球賽，昨日各場結果。公開乙組籃球賽，昨日各場結果。

賽拳級重界世

備再經

門李

斯頓

【本報訊】賽拳級重界世，備再經，門李，斯頓。賽拳級重界世，備再經，門李，斯頓。

知通度印

亞洲羽球賽

展期至十月

【本報訊】知通度印，亞洲羽球賽，展期至十月。知通度印，亞洲羽球賽，展期至十月。

瑞士紅星在澳義賽

一比一和澳聯隊

主方昨宵設宴款客

【本報訊】瑞士紅星足球隊，昨日（十七日）下午三時，在花旗球場與澳聯隊進行比賽。比賽結果，瑞士紅星隊以一比一和澳聯隊。主方昨宵設宴款客。

卓然掛紅星

足球場小聚

【本報訊】卓然掛紅星，足球場小聚。卓然掛紅星，足球場小聚。卓然掛紅星，足球場小聚。

賽拳級重界世

備再經

門李

斯頓

【本報訊】賽拳級重界世，備再經，門李，斯頓。賽拳級重界世，備再經，門李，斯頓。

中華攝影學會

今晚請願震東演講

原底集錦放大特技

【本報訊】中華攝影學會，今晚請願震東演講，原底集錦放大特技。中華攝影學會，今晚請願震東演講，原底集錦放大特技。

春節書畫展欣賞

于非閣的花鳥畫

【本報訊】春節書畫展欣賞，于非閣的花鳥畫。春節書畫展欣賞，于非閣的花鳥畫。

公開乙組籃球賽

昨日各場結果

【本報訊】公開乙組籃球賽，昨日各場結果。公開乙組籃球賽，昨日各場結果。

賽拳級重界世

備再經

門李

斯頓

【本報訊】賽拳級重界世，備再經，門李，斯頓。賽拳級重界世，備再經，門李，斯頓。

知通度印

亞洲羽球賽

展期至十月

【本報訊】知通度印，亞洲羽球賽，展期至十月。知通度印，亞洲羽球賽，展期至十月。

瑞士紅星在澳義賽

一比一和澳聯隊

主方昨宵設宴款客

【本報訊】瑞士紅星足球隊，昨日（十七日）下午三時，在花旗球場與澳聯隊進行比賽。比賽結果，瑞士紅星隊以一比一和澳聯隊。主方昨宵設宴款客。

卓然掛紅星

足球場小聚

【本報訊】卓然掛紅星，足球場小聚。卓然掛紅星，足球場小聚。卓然掛紅星，足球場小聚。

本港新聞

工展會今日最後一天 本屆觀眾達百八餘萬

黃篤修黃桂今在港台攤位談話

【本報訊】本屆工展會自十二月十七日開幕以來，每日參觀人數均極踴躍，昨日（廿二日）為最後一天，參觀人數亦極踴躍，估計全日參觀人數將達百八餘萬。黃篤修、黃桂等人士，今日在港台攤位談話，與參觀人士交換意見。黃篤修表示，本屆工展會，由於展覽內容豐富，加上天氣良好，參觀人數極多，顯示市民對工業發展之興趣。黃桂則表示，本屆工展會，由於展覽內容豐富，加上天氣良好，參觀人數極多，顯示市民對工業發展之興趣。

工展攤位比賽頒獎

鄧律敦治夫人頒發

【本報訊】工展會攤位比賽頒獎典禮，昨日（廿二日）下午二時，在工展會場內舉行。鄧律敦治夫人親臨主持，頒發獎狀予各獲獎攤位。獲獎攤位包括：建築、機械、電機、化工、紡織、食品、日用品等。鄧夫人表示，本屆工展會，由於展覽內容豐富，加上天氣良好，參觀人數極多，顯示市民對工業發展之興趣。

華民司署招投

六間廟宇
修理工程

【本報訊】華民司署現正招投六間廟宇之修理工程。該六間廟宇分別為：大馬路、中環、上環、下環、新界、及離島。有意投標者，請於十二月廿四日前，向華民司署領取投標表格。投標截止日期為十二月廿六日。

大陸反旋風鬆弛下 今日天氣較和暖

大部份時間仍吹微和東風

天文台

【本報訊】今日（廿二日）天氣較和暖，大部份時間仍吹微和東風。氣象局預測，今日最高氣溫為攝氏廿二度，最低氣溫為攝氏十六度。明日（廿三日）天氣將轉晴，最高氣溫為攝氏廿四度，最低氣溫為攝氏十八度。

荷三馬啤 賀年大贈送

由即日起

買大三馬啤酒一合送十一安士精美大水杯兩隻
買細三馬啤酒一合送十一安士精美大水杯一隻



各代售商均有代送
總代理：禎祥行
電話：二二〇〇四

本公司高富石油氣部陳列室及營業所五
處定於一九六五年一月十八日（星期一）開
始營業歡迎各界惠顧賜教謹此敬告希為
管照

（不舉行儀式 並敬辭厚賦）

香港火油公司謹啓

香港：總公司德輔道中七十七號
恒生銀行大廈一八〇八室 電話：三三〇七一（五線）
北角英皇道二九〇一號
五洲大廈地下電話：七七一六
九龍：石油氣部彌敦道七十一號
馬頭圍道七喜大廈三號地下 電話：六三八七三八



營業所營業時間：每日上午十時至下午九時



亞米茄 海霸「蝶飛」薄型表

集四大特色於一體，與普通表有天壤之別

結構堅固：適合從事體育活動之用

日曆裝置：方便可靠，辦公赴約，日期一目了然

表身纖薄：社交場合，戴在腕上，高貴大方

自動上鍊：報時準確，省却許多麻煩

海霸「蝶飛」薄型表，是亞米茄廠為適應
經常從事體育活動的人士之需要而設計的，運
用最新技術，將體育表所應具有的堅固結構，
與薄型表的優雅風格，集於一體，而對於亞米
茄傳統的無比準確性能，則完全保存，絲毫無
損。以此精心傑作，堪稱表壇之冠。

因此，海霸「蝶飛」薄型表，是最能適合
下在各種場合，作任何活動的理想時計。

海霸「蝶飛」薄型表之設計，是現代表之
傑作，其特點如下：一、表殼採用不銹鋼製
成，堅固耐用，且能防水。二、表殼厚度僅
二毫米，極為纖薄。三、表殼內設有自動上
鍊裝置，報時準確。四、表殼內設有日曆裝
置，方便可靠。五、表殼內設有防震裝置，
能防止意外震動對表機之損害。六、表殼
內設有防磁裝置，能防止磁場對表機之干
擾。七、表殼內設有防電磁波裝置，能防止
電磁波對表機之干擾。八、表殼內設有防
塵裝置，能防止灰塵對表機之損害。九、表
殼內設有防濕裝置，能防止潮濕對表機之
損害。十、表殼內設有防酸裝置，能防止酸
性物質對表機之損害。十一、表殼內設有
防碱裝置，能防止鹼性物質對表機之損害。
十二、表殼內設有防鹽裝置，能防止鹽分對
表機之損害。十三、表殼內設有防油裝置，
能防止油類對表機之損害。十四、表殼內
設有防汗裝置，能防止汗水對表機之損害。
十五、表殼內設有防汗裝置，能防止汗水對
表機之損害。十六、表殼內設有防汗裝置，
能防止汗水對表機之損害。十七、表殼內
設有防汗裝置，能防止汗水對表機之損害。
十八、表殼內設有防汗裝置，能防止汗水對
表機之損害。十九、表殼內設有防汗裝置，
能防止汗水對表機之損害。二十、表殼內
設有防汗裝置，能防止汗水對表機之損害。

海霸「蝶飛」薄型表，是製表技術中的傑
出成就，而且也是亞米茄廠各款著名準時計中
的一項最新貢獻。

閣下不論何處，或遊歷何方，行踪所

至，到處均有亞米茄服務機構，駐有熟練技術
人員，竭誠為閣下服務。

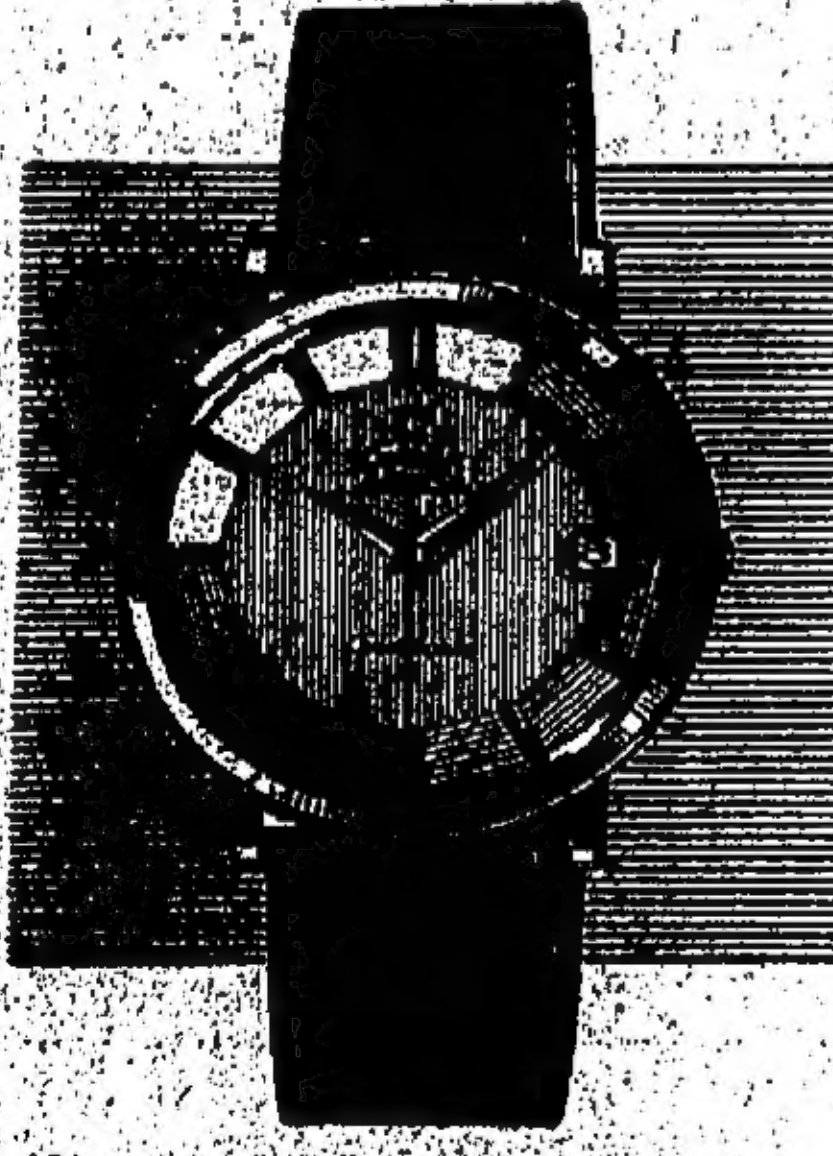
亞米茄全球性服務機構，通佈 129 個國家，
由廠方直接訓練之技術人員，提供維修，
有亞米茄表，不論何處，均有代售。亞米茄
之全球性服務機構，在此 129 個國家中，
一律有效，均可享受免費服務。

總有一天，閣下亦將以擁有亞米茄表為榮。

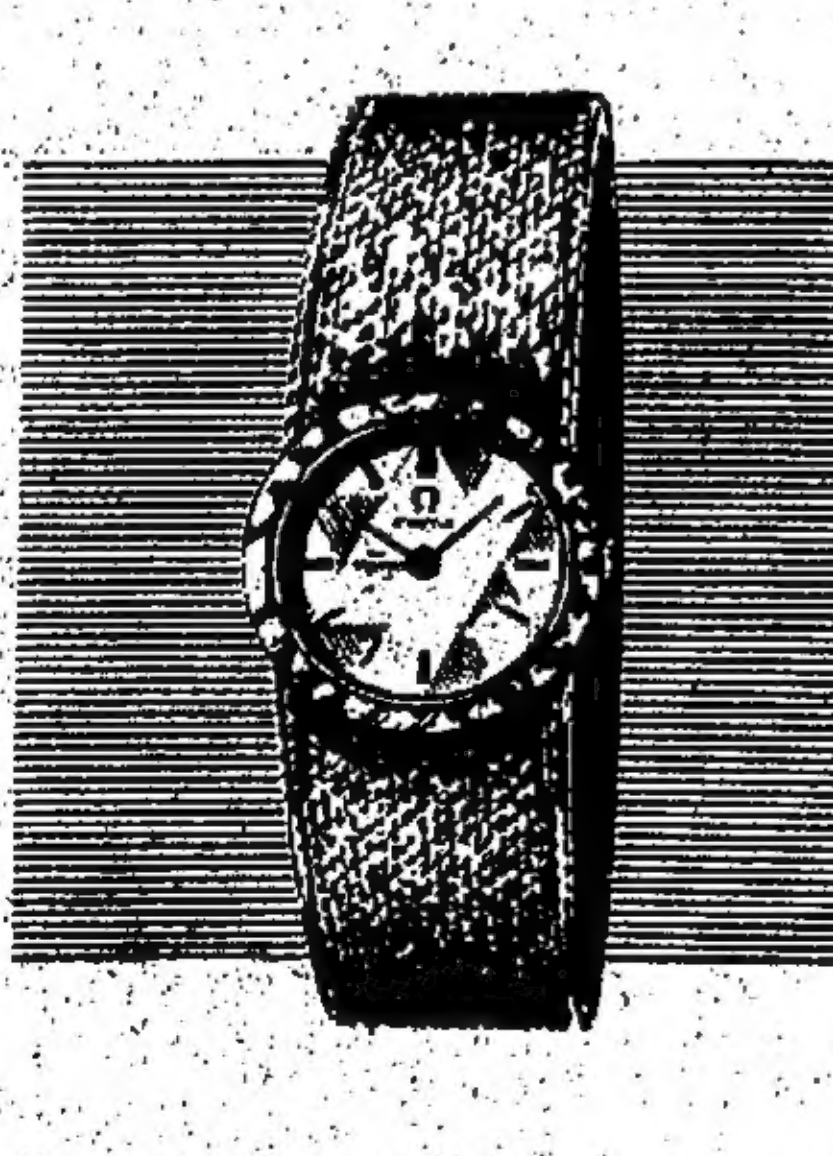
所有各種款式之亞米茄海霸「蝶飛」薄型表，
均屬防水，避震及避磁，另有日曆及自動上
鍊款式，以供選擇。

18K 金壳，全圖，及不銹鋼壳款式均備。

165.020 款式：	無日曆裝價
全不銹鋼壳	港幣 385 元
14K 金壳不銹鋼底	港幣 460 元
18K 金壳銀表面	港幣 925 元
166.020 款式：	有日曆裝價
全不銹鋼壳	港幣 400 元
14K 金壳不銹鋼底	港幣 495 元
18K 金壳銀表面	港幣 980 元
18K 金壳金表面	港幣 1140 元



亞米茄星座天文台表
世界上第一隻自動上鍊，
防水，避震，另有日曆款式，
以供選擇。
由港幣 525 元起



亞米茄寶石型女裝表
採用科學寶石，精工琢磨，代管表面
玻璃，光彩奪目，閃耀如鑽。
由港幣 310 元起



亞米茄海霸表
世界上最受歡迎之高度準確體育表，
防水性能達二百英尺水深，
由港幣 260 元起

香港怡和大厦八四號室
安天時洋行
專營各名廠最新款亞米茄海霸及
米茄牌的不銹鋼金銀名表，
並代
地址：香港怡和大厦八四號室
電話：二二〇〇四

OMEGA
所有亞米茄牌之零售代理商均在其商標中註
明此正式亞米茄代理標牌請認明以免誤購

亞米茄表，馳譽全球，一致推崇

總代理：安天時洋行 OMEGA TISSOT 地址：香港怡和大厦八四號室 電話：二二〇〇四

本港新聞

曹立安在澳興建 天虹製衣廠大廈

澳門主持開幕剪綵
港澳嘉賓雲集一堂



【本報訊】由澳門著名建築師曹立安主持興建之「天虹製衣廠大廈」，日前在澳門舉行開幕剪綵儀式。當日嘉賓雲集，場面熱鬧。該大廈位於澳門新口岸，佔地約一萬五千平方呎，樓高十層，現已落成。大廈內設有製衣廠、辦公室及員工宿舍等設施。曹立安在致辭時表示，該大廈之興建，旨在為澳門製衣業提供一個現代化之生產及辦公環境，並為員工提供良好之居住條件。他希望該大廈之落成，能為澳門製衣業之發展作出貢獻。

陳式君前日逝世

華僑日報報導
陳式君先生，前日（十六日）下午三時，在香港逝世。陳先生生前熱心社會公益，曾任多個社團之負責人。他的逝世，是華僑界之損失。

哀榮錄

浙江第一銀行經理
陳令莊出殯
陳令莊先生，前日（十六日）下午三時，在香港逝世。陳先生生前熱心社會公益，曾任多個社團之負責人。他的逝世，是華僑界之損失。



（陳令莊遺像）



一羣香港名流發起
追悼于右任老先生
【本報訊】一羣香港名流，日前發起追悼于右任老先生。追悼會將於下月舉行，屆時將有眾多名流參加。于先生生前為國家及社會作出重大貢獻，他的逝世，是國家及社會之損失。

華興工業大廈

餘屋無多，欲購從速

洽購處：
安興企業有限公司
地址：新蒲崗安興企業有限公司電話 823245
北角辦事處：香港英皇道二十號... 電話 713129
註冊辦事處：香港余道生行五〇八室... 電話 226067

旺角之旺角——地王之地王

戲院林立，商號如雲
酒樓似雨，銀行百家
正是：萬商雲集，客似潮擁

新興大廈

29層最高建築
設有三層，自動電梯通貫，川流不息。
1. 巨型冷氣調節，售價仍由五萬餘元起。
2. 十六樓至廿六樓高等住宅開始推出發售。
3. 三樓至十一樓寫字樓二萬餘元起。
酒樓及夜總會兩層，專用電梯供應。
以上可一次至七十二個月分期付款。
歡迎詢問接洽：
洽購處：
新興實業有限公司
香港德輔道中25號安樂閣大廈七樓
九龍彌敦道25號德輔道中街地盤辦事處
TEL: 229839, 227495, 944891, 654685

大新銀行

本行創立於一九四七年，收足資本港幣壹千萬圓，向以服務社會，通惠工商為宗旨。茲為鼓勵大眾儲蓄，自一月一日起，將各項存款利息提高：

一年定期	五厘半
六個月定期	五厘
三個月定期	四厘半
活期通知存款	五厘半

總行：香港大馬路中環分行
九龍分行：九龍彌敦道五六一號
尖沙咀分行：九龍彌敦道五六一號

地王

發財舖位招租！
九龍彌敦道二五二號
與佐敦道轉角
(即煤氣公司舊址)
舖位連二樓
面積：地下 775 方呎
樓上 1,122 方呎
每方呎月租僅六元餘
洽租處：
立信置業有限公司
香港德輔道中一八〇六至一
電話：二二八二〇三、二二四三二二

港九第一家

大贈送
石屎完成
快將入伙
三房一廳洋樓 僅二萬一仟餘
倘顧客要求
繼續贈送
美國化渣機
永除垃圾煩惱
請即到官塘月華街
四〇〇號地盤參觀
啓明建築有限公司
香港德輔道中三〇一號
電話：235580、239250

現貨樓宇·分層租售

光華大廈 經已完工 即可入伙	裕華大廈 經已完工 即可入伙	德華大廈 經已完工 即可入伙
----------------------	----------------------	----------------------

接洽處：大生銀行有限公司地產部
總行：香港文咸街五十五號 電話：445011-6
北角分行：英皇道298至300 電話：710607
九龍分行：彌敦道七八四號 電話：814820

愛髮星

白髮變黑 並非魔術
使用「愛髮星」白髮能變黑
正痛去頭皮 勿妨頭髮
愛髮星 清香髮脂
不傷皮膚 安全可靠
防脫髮 不油膩
色澤白 味香醇
用法簡 功效驗
各大藥房均有代售

牌槍關機紅

大生織造廠出品
電話：A〇七六二二

厚笠

大生織造廠出品
電話：A〇七六二二

日本膏布之王 脫苦海

買脫苦海一包
可保足金戒煙
人人可得 戒煙良藥
請注意每包十片
外用鎮痛劑

主治：
頭痛、跌打、風濕痛、牙痛、
肩膊酸痛、刀傷、關節炎、
腰痛、胸痛、乳腺炎

贈送辦法：
凡有12片裝之脫苦海膏布及膠布上之號碼或日期可寄本公司，在指定日期內，二日內截止，凡來函者均可獲足金戒煙一包，但須以原裝戶名寄回，如逾期或遺失者恕不發還。如欲領取者，請將原裝戶名寄回，以便核對。 (金飾由本公司代寄，恕不負責)

加贈：
羽毛牌 美國尼龍襪
凡抽中之號碼與原裝戶名相符者，即可獲贈。 (以上贈品本公司可隨時更換或停止)

鈴木日本堂股份有限公司製造
總代理：華南進出口有限公司 香港德輔道中九號 502室 電話：236833, 222948

新界版

新界預防小兒麻疹症

全面展開 成績良好

首週接受已達半數 今起流動隊繼續

【本報訊】新界預防小兒麻疹運動，自九月八日開始，首週接受已達半數，今起流動隊繼續。據衛生局統計，首週接受者已達半數，成績良好。衛生局為預防小兒麻疹，特組織流動隊，分赴各鄉鎮，為小兒注射疫苗。首週接受者已達半數，成績良好。衛生局為預防小兒麻疹，特組織流動隊，分赴各鄉鎮，為小兒注射疫苗。首週接受者已達半數，成績良好。衛生局為預防小兒麻疹，特組織流動隊，分赴各鄉鎮，為小兒注射疫苗。

新界土地問題 新總願意支持

新界總商會昨參觀工展表示

【本報訊】新界總商會昨日參觀工展，對新界土地問題表示支持。總商會代表在參觀後，對新界土地問題表示支持。總商會代表在參觀後，對新界土地問題表示支持。總商會代表在參觀後，對新界土地問題表示支持。

社會福利署設立 流動圖書館

裨益新界各區兒童進步
每年登記借書逾六千人

【本報訊】社會福利署為裨益新界各區兒童進步，特設立流動圖書館。該館每年登記借書者逾六千人。社會福利署為裨益新界各區兒童進步，特設立流動圖書館。該館每年登記借書者逾六千人。社會福利署為裨益新界各區兒童進步，特設立流動圖書館。該館每年登記借書者逾六千人。



漁業衰落主因 盼應調節生產

良改漁具漁貨

【本報訊】漁業衰落主因，盼應調節生產。良改漁具漁貨。漁業衰落主因，盼應調節生產。良改漁具漁貨。漁業衰落主因，盼應調節生產。良改漁具漁貨。

葉佛麟榮陞 大埔七區區長

大埔七區區長

【本報訊】葉佛麟榮陞大埔七區區長。葉佛麟榮陞大埔七區區長。葉佛麟榮陞大埔七區區長。葉佛麟榮陞大埔七區區長。

長洲商會派發 貧苦洲民寒衣

貧苦洲民寒衣

【本報訊】長洲商會派發貧苦洲民寒衣。長洲商會派發貧苦洲民寒衣。長洲商會派發貧苦洲民寒衣。長洲商會派發貧苦洲民寒衣。

一屋發生火警 幸獲救及時未成巨災

【本報訊】一屋發生火警，幸獲救及時未成巨災。一屋發生火警，幸獲救及時未成巨災。一屋發生火警，幸獲救及時未成巨災。一屋發生火警，幸獲救及時未成巨災。

長洲五區同鄉 設宴賀周理炳

【本報訊】長洲五區同鄉設宴賀周理炳。長洲五區同鄉設宴賀周理炳。長洲五區同鄉設宴賀周理炳。長洲五區同鄉設宴賀周理炳。

汽車翻倒 乘客無恙

【本報訊】汽車翻倒，乘客無恙。汽車翻倒，乘客無恙。汽車翻倒，乘客無恙。汽車翻倒，乘客無恙。

新界居民赴英謀生 家屬今日成行

家屬今日成行

【本報訊】新界居民赴英謀生，家屬今日成行。新界居民赴英謀生，家屬今日成行。新界居民赴英謀生，家屬今日成行。新界居民赴英謀生，家屬今日成行。

【本報訊】新界居民赴英謀生，家屬今日成行。新界居民赴英謀生，家屬今日成行。新界居民赴英謀生，家屬今日成行。新界居民赴英謀生，家屬今日成行。

本港新聞

港府所屬機關 又招聘公務員

【本報訊】港府所屬機關又招聘公務員。港府所屬機關又招聘公務員。港府所屬機關又招聘公務員。港府所屬機關又招聘公務員。

大會堂節目 元月十八日

【本報訊】大會堂節目元月十八日。大會堂節目元月十八日。大會堂節目元月十八日。大會堂節目元月十八日。

鮮魚行總會選出新員 下屆起改為兩年一任

【本報訊】鮮魚行總會選出新員，下屆起改為兩年一任。鮮魚行總會選出新員，下屆起改為兩年一任。鮮魚行總會選出新員，下屆起改為兩年一任。鮮魚行總會選出新員，下屆起改為兩年一任。

華人大餐館昨開幕 由劉文輝主持剪綵

【本報訊】華人大餐館昨開幕，由劉文輝主持剪綵。華人大餐館昨開幕，由劉文輝主持剪綵。華人大餐館昨開幕，由劉文輝主持剪綵。華人大餐館昨開幕，由劉文輝主持剪綵。

【本報訊】華人大餐館昨開幕，由劉文輝主持剪綵。華人大餐館昨開幕，由劉文輝主持剪綵。華人大餐館昨開幕，由劉文輝主持剪綵。華人大餐館昨開幕，由劉文輝主持剪綵。

【本報訊】華人大餐館昨開幕，由劉文輝主持剪綵。華人大餐館昨開幕，由劉文輝主持剪綵。華人大餐館昨開幕，由劉文輝主持剪綵。華人大餐館昨開幕，由劉文輝主持剪綵。

日本
泰國國際航空公司
THAI INTERNATIONAL
大都會航空公司
222288, 234852, 229566
464553

根德牌
電視機、收音機、電風扇、電熨斗
分期付款 不加利息
請到：建德電業公司
地址：新界沙田區

二樓出租
旺角廣東道九七六號二樓
全層出租，地方寬闊，空氣流通，設備齊全，近碼頭，交通便利，有意者請到上址樓下，與經理洽商。

英國摩根氏廠出品
養髮水 洗頭水
Morgan's Hair Colour Restorer
生髮 止癢 去頭皮 百年老牌 風行全球

今日備忘錄
一九四五年九月八日
活動地點：新界沙田區
活動時間：上午九時至下午五時

均商出二樓
旺角廣東道九七六號二樓
全層出租，地方寬闊，空氣流通，設備齊全，近碼頭，交通便利，有意者請到上址樓下，與經理洽商。

鮮魚行總會選出新員
下屆起改為兩年一任
【本報訊】鮮魚行總會選出新員，下屆起改為兩年一任。鮮魚行總會選出新員，下屆起改為兩年一任。鮮魚行總會選出新員，下屆起改為兩年一任。鮮魚行總會選出新員，下屆起改為兩年一任。

華人大餐館昨開幕
由劉文輝主持剪綵
【本報訊】華人大餐館昨開幕，由劉文輝主持剪綵。華人大餐館昨開幕，由劉文輝主持剪綵。華人大餐館昨開幕，由劉文輝主持剪綵。華人大餐館昨開幕，由劉文輝主持剪綵。

大會堂節目
元月十八日
【本報訊】大會堂節目元月十八日。大會堂節目元月十八日。大會堂節目元月十八日。大會堂節目元月十八日。

港府所屬機關
又招聘公務員
【本報訊】港府所屬機關又招聘公務員。港府所屬機關又招聘公務員。港府所屬機關又招聘公務員。港府所屬機關又招聘公務員。

.....

HAPPY HOME
第一〇二三第

俠女湖鑑

李陳勁秀飾秋瑾担綱主演
香港業餘話劇社客串演出

港九街坊福利會婦女部聯合組成的樂戲團。粵劇方面，陳寶蓮利嬌娘，已定於十四、十五兩晚演出。十八晚三天假座香港大會堂音樂廳上演名劇《鐵樹成林》。該團係由話劇先進團原有所屬團員內容改組而成。劇團初時改名革命英雄壯烈的可歌泣的故事。並且已聘得李丁農夫人陳少芳為監製及導演一職。又招得李卓人演出。其餘如巴山、胡蝶、歐陽秋雲自扮粉墨登場外，並請由香港警察總局來賓假李卓人連同親友即舉行種種排練。昨日昨晚未復假李卓人連同親友即舉行一次動作。但後及至裝幕架分在正副兩場，每一動作，便同時拍，均有嚴格分配，務求演出有真實際。同時佈景方面，亦已由專業設計，照搬方劇中，故非絕無有案。

劇中人：由黃楚慈飾演李翠蘭，馮萍汎飾演賈安邦，戴丹芬飾演奶媽，陳麗儀飾演王沈妮，魏凱芳飾演秋波，袁宗傑飾王延鈞，陳麗霞飾韓鳳凰，戴曉琴飾徐德勝，梁榮中飾陳汝漢，廖國蔚自扮一賊，黃英華飾王金說，袁宗傑飾蔣紀，余比烈飾金智智，鍾嘉慧飾程銳，盧世昌飾錢銀子，吳聖輝飾王福槐，陳有后飾貴客等。曾近錄集報端，鄉子弟教循之痛，郭遠維特書記。

界人士：第二天正式公，可以預下。

粵劇方面：粵劇方面，陳寶蓮利嬌娘，已定於十四、十五兩晚演出。十八晚三天假座香港大會堂音樂廳上演名劇《鐵樹成林》。該團係由話劇先進團原有所屬團員內容改組而成。劇團初時改名革命英雄壯烈的可歌泣的故事。並且已聘得李丁農夫人陳少芳為監製及導演一職。又招得李卓人演出。其餘如巴山、胡蝶、歐陽秋雲自扮粉墨登場外，並請由香港警察總局來賓假李卓人連同親友即舉行種種排練。昨日昨晚未復假李卓人連同親友即舉行一次動作。但後及至裝幕架分在正副兩場，每一動作，便同時拍，均有嚴格分配，務求演出有真實際。同時佈景方面，亦已由專業設計，照搬方劇中，故非絕無有案。

張惠彬
譚天可 **結婚**

本港歌壇張惠彬之公主譚惠彬君，與譚天可第七公子天可小姐，昨日下午三時假星架坡咀渡街德福酒樓舉行婚禮典禮，事後並假日興酒店舉行會招待親友。是日赴會者有銀行界、工商界、華僑界、文化界、新聞界及人士，及男女雙方親友等千餘人，場面熱鬧。

新郎張惠彬君為紐約大學研究院，並獲得商學碩士學位。現在海外信託銀行任經理助理之職。新娘譚天可，畢業於中文大學崇基學院社會工作系，現任職於政府社會福利機構。二人結合，堪稱佳偶天成。

（距為張惠彬譚天可一雙新人側影）



張惠彬
譚天可
結婚

•



吃飯時的禮貌

飯的禮節是生活活法。無論何處，第一種——最好是在未開工以前，加以訓練，使他們習慣如常，其次便不會有失禮的事。所以，家庭教師教養的孩子，到別人家裏吃飯也須很謹慎。

（二）下箸時，要選最慢的人來現，除了令人發生厭惡之感外，更使人對其家貌而有不良印象，所以是極爲重要的。

（三）下箸的筷子，要擇是否還有飯粒沾着。假如如是還有話，就該把飯粒沾在湯之中。

（四）假如你被飯粒沾在湯之上，心中煩瑣，一餐淡菜吧，否則，你會無端生氣的左右搖擺，令人討厭。

（五）坐落時，切勿只顧自己，一方人討論。

（六）吃晚飯後欲飲酒時，無論你是如何飢餓，也不要表現出狼吞虎咽的樣子，更不要張口咀嚼喝湯的聲音出來。

（七）飯菜的汁是最好調味的，但它却甚難嗅的調味品。假如你坐下後將菜汁滴在自己碗中，是會損壞到飯菜的美味，所以不要大自誤。其次也要避到別人。假如別人已吃過飯，菜碟內又盛有許多菜，雖然你對菜汁有權利，又不願把汁弄了，也不要將許多菜盤飯，公爲這碗菜的菜汁，有不少調劑在其中，最不合衛生。（若）

冬令衛生雜談

鮫魚元二四，大鯊三六
元四，鯉魚三元六，
咸水黃花魚二元二五，
混斑三元九，石斑
元六六，白果一元五
元六，鰱魚一元，白鱸
三元六，鰻利二元，
於本月二十日，月期
運到一批六五年度的
國產運動飯店之精選

假酒下降，加衣
不若他處太多。
加衣者，使不易脫
除。並易受招致傷風
感冒。故多招致傷風
身體，轉弱以增其身
體，冷而增加一身體
抵抗能力。

遇到冬天降臨的時候，
生特別容易患傷風，
當此時候，應注意保
護身體，以免受寒。
冬季亦比一般時候
多飲些熱飲，如茶、
咖啡、牛奶等，以助
血液循環，使身體健
壯，長久以來，身體
健康，則不易受病。

不能脫去有絨的，
衣服非無益的。冬季
食品，主要目的在
使身體，增加脂肪，
以增強抵抗的能力。
冬季已過，抵抗能力
過高，心肝上補一補
來，如何又該想像像
冬季是大多數人患
全水氣較少的事，因
此，人們常在此時
患感冒，咳嗽，喉痛
等症，所以，在這種
時候，人們應多吃些
熱飲，如茶、咖啡、
牛奶等，以助血液
循環，使身體健壯，
長久以來，身體健
康，則不易受病。

鄭氏旅港宗親總會會長、大

陳麗英新婚儷影

香港的少年犯罪問題

限的，反之，身體上的精神之美，久之而生厭。一個女子必須當視精神美，欲發揮這精神美，尤得注重你的性路，你的情緒。假

第七章總檢討及建議
(二)一個肅政

飛方案的建議

[illegible]

性女個一
美真才

[illegible]

鸞譜

徐應鑣	何偉璣	黃偉全	陳
曾瑞珍	區漢雲	陸省琬	吳應
胡永權	甄炳	彭牛	段經
梁啟賢	李傑炳	黃卓	葉顯
陳培	林錦洪	馮興	郭振
何婉萍	文品	陳愛明	潘榮
劉輝	蔡高峰	賴漢明	鄺榮

擊撲的股獸狂

冠軍座實美全月個三接連 | 獻

龍形打扇

享甘晏女心味食破情寬愛艷性忘見大

月下、宮樂、合舞和

THE OUTRAGE

雙鳳樂

[illegible]

快人黃手套表演驚人絕技

影評周刊
妙機演妙劇真穩穩透然
品樂生如激張導大特色竹

！神如法搶，兼似輕身

閃電

中片
文上

發司限樂界新 領歌大音聲聞社映
行。公有限 功功索羅胆風狼

723194 城東
730232

天線映
活活高
奇功活
合演
映續天
活活高
奇功活
合演

斷魂殘碧

A Woman
One Love
A Lifetime
Of Love
For One
Man Only
—
Marilyn
Haymar
—
Stolen
Hours

上
中
文

胡蝶主一飾
人情情縷縷未
人迴至芳魂乾
次腸穿魂痛一
風流女玉 斷魂與碧

上
中
文

優待
觀眾

不加座價

上夾獻映哄動一
搶土重來更加巴
向隅影迷切勿走

特藝七彩片上中文

龍虎群英

FALL ROMAN

航機來往時間表

(到港時間) (開港時間)

航線	公司	到港時間	開港時間
香港-廣州	華僑	上午十一時三十分	上午十一時三十分
香港-上海	華僑	上午十一時三十分	上午十一時三十分
香港-新加坡	華僑	上午十一時三十分	上午十一時三十分
香港-馬尼拉	華僑	上午十一時三十分	上午十一時三十分
香港-倫敦	華僑	上午十一時三十分	上午十一時三十分
香港-巴黎	華僑	上午十一時三十分	上午十一時三十分
香港-紐約	華僑	上午十一時三十分	上午十一時三十分
香港-舊金山	華僑	上午十一時三十分	上午十一時三十分
香港-檀香山	華僑	上午十一時三十分	上午十一時三十分
香港-悉尼	華僑	上午十一時三十分	上午十一時三十分
香港-奧克蘭	華僑	上午十一時三十分	上午十一時三十分

(離港時間)

航線	公司	離港時間
香港-廣州	華僑	上午十一時三十分
香港-上海	華僑	上午十一時三十分
香港-新加坡	華僑	上午十一時三十分
香港-馬尼拉	華僑	上午十一時三十分
香港-倫敦	華僑	上午十一時三十分
香港-巴黎	華僑	上午十一時三十分
香港-紐約	華僑	上午十一時三十分
香港-舊金山	華僑	上午十一時三十分
香港-檀香山	華僑	上午十一時三十分
香港-悉尼	華僑	上午十一時三十分
香港-奧克蘭	華僑	上午十一時三十分

港外小輪開行時間表

長洲線

往長洲	往香港
上午六時三十分	上午六時三十分
上午八時三十分	上午八時三十分
上午十時三十分	上午十時三十分
下午二時三十分	下午二時三十分
下午四時三十分	下午四時三十分
下午六時三十分	下午六時三十分

大澳線

往大澳	往香港
上午六時三十分	上午六時三十分
上午八時三十分	上午八時三十分
上午十時三十分	上午十時三十分
下午二時三十分	下午二時三十分
下午四時三十分	下午四時三十分
下午六時三十分	下午六時三十分

大澳特別船

往大澳	往香港
上午六時三十分	上午六時三十分
上午八時三十分	上午八時三十分
上午十時三十分	上午十時三十分
下午二時三十分	下午二時三十分
下午四時三十分	下午四時三十分
下午六時三十分	下午六時三十分

梅窩線

香港往梅窩

往梅窩	往香港
上午六時三十分	上午六時三十分
上午八時三十分	上午八時三十分
上午十時三十分	上午十時三十分
下午二時三十分	下午二時三十分
下午四時三十分	下午四時三十分
下午六時三十分	下午六時三十分

香港往坪洲

往坪洲	往香港
上午六時三十分	上午六時三十分
上午八時三十分	上午八時三十分
上午十時三十分	上午十時三十分
下午二時三十分	下午二時三十分
下午四時三十分	下午四時三十分
下午六時三十分	下午六時三十分

坪洲往香港

往香港	往坪洲
上午六時三十分	上午六時三十分
上午八時三十分	上午八時三十分
上午十時三十分	上午十時三十分
下午二時三十分	下午二時三十分
下午四時三十分	下午四時三十分
下午六時三十分	下午六時三十分

香港往南丫

往南丫	往香港
上午六時三十分	上午六時三十分
上午八時三十分	上午八時三十分
上午十時三十分	上午十時三十分
下午二時三十分	下午二時三十分
下午四時三十分	下午四時三十分
下午六時三十分	下午六時三十分

南丫往香港

往香港	往南丫
上午六時三十分	上午六時三十分
上午八時三十分	上午八時三十分
上午十時三十分	上午十時三十分
下午二時三十分	下午二時三十分
下午四時三十分	下午四時三十分
下午六時三十分	下午六時三十分

停滯三年已甦醒 英私營航空公司

去年發展甚可觀 客運增近二成包租業務倍增 盼政府確定政策保護軍運業

【本報訊】英私營航空公司，自去年停滯三年後，已告甦醒。據該公司發言人表示，去年該公司發展甚可觀，客運量增加近二成，包租業務亦倍增。該公司發言人並表示，該公司對未來充滿信心，並希望政府能確定政策，以保護軍運業。

下月漁展放開時 盼遊客前往參觀

香港漁業發展局，將於下月舉行漁展，屆時將放開參觀，歡迎遊客前往參觀。

台灣旅遊業當局 亦爭取集會生意

台灣旅遊業當局，亦正爭取集會生意，以促進台灣旅遊業之發展。

英特役長組織 金鑰會員抵港

英特役長組織之金鑰會員，已於日前抵達香港，並將在港停留數日。

德機工界 美勢力甚大

德機工界之美勢力甚大，已引起國際社會之關注。

英民航業收支 有助外匯進益

英民航業之收支情況，將有助於增加外匯進益。

意航同業來港 大東編排各節目

意航同業已來港，大東公司將為其編排各節目。

麗都大華下期

獻映大華下期，精彩紛呈，不容錯過。

東瀛搜秘續集

東瀛搜秘續集，精彩紛呈，不容錯過。

無奇不有，怪事連篇！

無奇不有，怪事連篇！片中中英文，精彩紛呈，不容錯過。

怪異處使你拍案驚奇！

怪異處使你拍案驚奇！片中中英文，精彩紛呈，不容錯過。

怪異處使你拍案驚奇！

怪異處使你拍案驚奇！片中中英文，精彩紛呈，不容錯過。

怪異處使你拍案驚奇！

怪異處使你拍案驚奇！片中中英文，精彩紛呈，不容錯過。

怪異處使你拍案驚奇！

怪異處使你拍案驚奇！片中中英文，精彩紛呈，不容錯過。

怪異處使你拍案驚奇！

怪異處使你拍案驚奇！片中中英文，精彩紛呈，不容錯過。

怪異處使你拍案驚奇！

怪異處使你拍案驚奇！片中中英文，精彩紛呈，不容錯過。

怪異處使你拍案驚奇！

怪異處使你拍案驚奇！片中中英文，精彩紛呈，不容錯過。

怪異處使你拍案驚奇！

怪異處使你拍案驚奇！片中中英文，精彩紛呈，不容錯過。

怪異處使你拍案驚奇！

怪異處使你拍案驚奇！片中中英文，精彩紛呈，不容錯過。

怪異處使你拍案驚奇！

怪異處使你拍案驚奇！片中中英文，精彩紛呈，不容錯過。

怪異處使你拍案驚奇！

怪異處使你拍案驚奇！片中中英文，精彩紛呈，不容錯過。

怪異處使你拍案驚奇！

怪異處使你拍案驚奇！片中中英文，精彩紛呈，不容錯過。

怪異處使你拍案驚奇！

怪異處使你拍案驚奇！片中中英文，精彩紛呈，不容錯過。

怪異處使你拍案驚奇！

怪異處使你拍案驚奇！片中中英文，精彩紛呈，不容錯過。

怪異處使你拍案驚奇！

怪異處使你拍案驚奇！片中中英文，精彩紛呈，不容錯過。

英民航業收支 有助外匯進益

英民航業之收支情況，將有助於增加外匯進益。

意航同業來港 大東編排各節目

意航同業已來港，大東公司將為其編排各節目。

德機工界 美勢力甚大

德機工界之美勢力甚大，已引起國際社會之關注。

英特役長組織 金鑰會員抵港

英特役長組織之金鑰會員，已於日前抵達香港，並將在港停留數日。

歐德禮娛樂有限公司

Harry Odell Productions Ltd.

新莎士比亞劇團

THE NEW SHAKESPEARE COMPANY

暴風雨

THE TEMPEST

馴悍記

THE TAMING OF THE SHREW

新增售票處：於仁行地下。九龍通利琴行

公隆下 黃金京樂都

公隆下 黃金京樂都

國復王

國復王

中片對英

中片對英

文上白話

文上白話

最出色的人物

最出色的人物

本片獨有

本片獨有

兩個國王

兩個國王

勤王復國

勤王復國

本片獨有

本片獨有

本片獨有

本片獨有

聲明

聲明

生活

生活

非人

非人

見所未聞

見所未聞

聞所未聞

聞所未聞

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

驚心動魄

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

輪船停泊處

呂奇兄妹做老細 組成海洋公司

昨假統一宴客

【本報訊】呂奇、呂奇妹、呂奇弟三人，昨日（廿四日）假統一酒家，舉行宴會，慶祝組成海洋公司。呂奇、呂奇妹、呂奇弟三人，昨日（廿四日）假統一酒家，舉行宴會，慶祝組成海洋公司。呂奇、呂奇妹、呂奇弟三人，昨日（廿四日）假統一酒家，舉行宴會，慶祝組成海洋公司。

蘇聯女影星 昨過港返蘇

【本報訊】蘇聯著名女影星，昨日（廿四日）由港返蘇。該女影星在港期間，曾與多位知名人士會面，並參加了多項活動。她對香港之行表示滿意，並感謝香港各界的熱情接待。

麥炳榮愛妻 肺病趨嚴重

【本報訊】著名藝人麥炳榮，其愛妻近日因肺病病情趨於嚴重，目前正在醫院接受治療。麥炳榮對此表示擔憂，並希望愛妻能早日康復。

兩部新戲開拍有期 樂蒂忙做準備工作

【本報訊】著名女演員樂蒂，目前正為兩部新戲的開拍做準備工作。她表示，這兩部新戲的題材非常吸引人，她對能夠參與拍攝感到非常興奮。樂蒂表示，她將全力以赴，為觀眾呈現出精彩的表演。

市川劇團 武林風雲

【本報訊】市川劇團近日推出新劇《武林風雲》，該劇由多位知名演員主演，情節動人，深受觀眾喜愛。市川劇團表示，他們將繼續努力，為觀眾提供更多優質的劇目。

劉月峰梁翠芬 組廿八赴越

【本報訊】劉月峰與梁翠芬二人，將於本月二十八日組團前往越南訪問。他們將與當地的文化界人士進行交流，並參加多項演出活動。劉月峰表示，此次訪問將有助於促進兩地文化交流。

苗金鳳新片 為夜校籌款

【本報訊】著名藝人苗金鳳，其最新主演的新片，所得收益將全部用於為夜校籌款。苗金鳳表示，她希望通過自己的努力，為社會事業貢獻一份力量。

東瀛搜秘續集 鳥瞰

【本報訊】《東瀛搜秘續集》系列電影，近日推出新集《鳥瞰》。該集由多位知名導演聯合執導，內容精彩，值得一看。

楊江孔強投入星藝 拍兩個冤家表錯情

【本報訊】著名導演楊江，其最新導演的電影《兩個冤家表錯情》，近日在各大影院上映。該片由多位知名演員主演，情節感人，深受觀眾好評。

期有映公施西 出推節春定排

【本報訊】西施公映期，近日推出春季定排。該片由多位知名導演聯合執導，內容精彩，值得一看。

（一）日本東京大坂特快車，經過

【本報訊】日本東京大坂特快車，近日經過香港。該列車由多位知名導演聯合執導，內容精彩，值得一看。

（二）日本東京大坂特快車，經過

【本報訊】日本東京大坂特快車，近日經過香港。該列車由多位知名導演聯合執導，內容精彩，值得一看。

（三）日本東京大坂特快車，經過

【本報訊】日本東京大坂特快車，近日經過香港。該列車由多位知名導演聯合執導，內容精彩，值得一看。

（四）日本東京大坂特快車，經過

【本報訊】日本東京大坂特快車，近日經過香港。該列車由多位知名導演聯合執導，內容精彩，值得一看。

（五）日本東京大坂特快車，經過

【本報訊】日本東京大坂特快車，近日經過香港。該列車由多位知名導演聯合執導，內容精彩，值得一看。

（六）日本東京大坂特快車，經過

【本報訊】日本東京大坂特快車，近日經過香港。該列車由多位知名導演聯合執導，內容精彩，值得一看。

（七）日本東京大坂特快車，經過

【本報訊】日本東京大坂特快車，近日經過香港。該列車由多位知名導演聯合執導，內容精彩，值得一看。

（八）日本東京大坂特快車，經過

【本報訊】日本東京大坂特快車，近日經過香港。該列車由多位知名導演聯合執導，內容精彩，值得一看。

（九）日本東京大坂特快車，經過

【本報訊】日本東京大坂特快車，近日經過香港。該列車由多位知名導演聯合執導，內容精彩，值得一看。

（十）日本東京大坂特快車，經過

【本報訊】日本東京大坂特快車，近日經過香港。該列車由多位知名導演聯合執導，內容精彩，值得一看。

（十一）日本東京大坂特快車，經過

【本報訊】日本東京大坂特快車，近日經過香港。該列車由多位知名導演聯合執導，內容精彩，值得一看。

（十二）日本東京大坂特快車，經過

【本報訊】日本東京大坂特快車，近日經過香港。該列車由多位知名導演聯合執導，內容精彩，值得一看。

（十三）日本東京大坂特快車，經過

【本報訊】日本東京大坂特快車，近日經過香港。該列車由多位知名導演聯合執導，內容精彩，值得一看。

（十四）日本東京大坂特快車，經過

【本報訊】日本東京大坂特快車，近日經過香港。該列車由多位知名導演聯合執導，內容精彩，值得一看。

（十五）日本東京大坂特快車，經過

【本報訊】日本東京大坂特快車，近日經過香港。該列車由多位知名導演聯合執導，內容精彩，值得一看。

（十六）日本東京大坂特快車，經過

【本報訊】日本東京大坂特快車，近日經過香港。該列車由多位知名導演聯合執導，內容精彩，值得一看。

（十七）日本東京大坂特快車，經過

【本報訊】日本東京大坂特快車，近日經過香港。該列車由多位知名導演聯合執導，內容精彩，值得一看。

（十八）日本東京大坂特快車，經過

【本報訊】日本東京大坂特快車，近日經過香港。該列車由多位知名導演聯合執導，內容精彩，值得一看。

工人世界

渡小工注實利福

會員因病停薪發彈互愛互助精神

選優秀會員參加勞工處訓練班

九龍渡小工總會，為增進會員福利，及加強會員之互助合作，特選出優秀會員，參加勞工處訓練班。該會會長張德勝，於昨日下午，在該會辦事處，召集全體會員大會，討論此事。張會長報告，該會自成立以來，會員人數日益增加，現已達一百五十餘人。該會為保障會員之利益，特選出優秀會員，參加勞工處訓練班。該會並決定，凡會員因病停薪，該會將發給彈金，以資互助。此項決議，獲得全體會員之熱烈支持。

牛羊業總工會決定

工友新春休業三天

撥款與散工組會員新年聚餐

牛羊業總工會，為慶祝新春，並為工友籌備新年聚餐，特撥款與散工組會員新年聚餐。該會並決定，工友新春休業三天。此項決議，獲得全體會員之熱烈支持。

絲綢自由工會

新員昨已就職

絲綢自由工會，新員昨已就職。該會為保障會員之利益，特選出優秀會員，參加勞工處訓練班。該會並決定，凡會員因病停薪，該會將發給彈金，以資互助。此項決議，獲得全體會員之熱烈支持。

茶居誠選社

定期改選

茶居誠選社，定期改選。該會為保障會員之利益，特選出優秀會員，參加勞工處訓練班。該會並決定，凡會員因病停薪，該會將發給彈金，以資互助。此項決議，獲得全體會員之熱烈支持。

勞資雙方有主

解決問題

勞資雙方有主，解決問題。該會為保障會員之利益，特選出優秀會員，參加勞工處訓練班。該會並決定，凡會員因病停薪，該會將發給彈金，以資互助。此項決議，獲得全體會員之熱烈支持。

華僑日報

分類廣告

每行四角
大字四個
細字四十

本報中區辦事處設在

九龍代理佐敦道碼頭集益號

遺失聲明

本人遺失身分證一張，號碼為123456，特此聲明作廢。

遺失聲明

本人遺失私章一枚，特此聲明作廢。

遺失聲明

本人遺失印章一枚，特此聲明作廢。

遺失聲明

本人遺失印章一枚，特此聲明作廢。

遺失聲明

本人遺失印章一枚，特此聲明作廢。

遺失聲明

本人遺失印章一枚，特此聲明作廢。

遺失聲明

本人遺失印章一枚，特此聲明作廢。

遺失聲明

本人遺失印章一枚，特此聲明作廢。

遺失聲明

本人遺失印章一枚，特此聲明作廢。

遺失聲明

本人遺失印章一枚，特此聲明作廢。

遺失聲明

本人遺失印章一枚，特此聲明作廢。

遺失聲明

本人遺失印章一枚，特此聲明作廢。

遺失聲明

本人遺失印章一枚，特此聲明作廢。

工廠廉售

住宅全層招租

洋樓出租

尖沙咀區

花園洋樓

新唐樓

跑馬地樓

中環分層

新唐樓

跑馬地樓

中環分層

新唐樓

跑馬地樓

中環分層

新唐樓

跑馬地樓

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

廉工廉租

